



**berufsschule
mindelheim**

Hauptstelle der Staatlichen
Berufsschule Mindelheim



**Yaroslavl
Technical College № 24**



**ГПОУ ЯО "Ярославский
автомеханический колледж"**

Westernacher Straße 5

87719 Mindelheim

Tel: 08261-7620 -0

Fax.: 08261-7620 -99

E-Mail: verwaltung@bsmn.de

Internet: www.bsmn.de

150046, Russland, Jaroslavl,

Pavlova str., 6

Tel: (4852) 26-06-14

Fax: (4852) 26-06-12

E-Mail: pu-24@bk.ru

Internet: pu24.edu.yar.ru

150051, Российская Федерация, г. Ярославль

ул. Автозаводская, д.1а

Tel: (4852) 73-26-43

Fax: (4852) 73-26-433

E-Mail: avtomeh@bk.ru

Internet: www.yaravtomeh.ru

Vereinbarung

über eine partnerschaftliche Zusammenarbeit zwischen der

- Staatlichen Berufsschule Mindelheim (Bayern, Deutschland), vertreten durch den Schulleiter Herrn Reinhard Vetter, OStD
- der technischen Fachschule Jaroslavl (Russische Föderation) vertreten durch den Schulleiter Herrn Vladimir Feoktistov
- und des Berufskollegs für Kraftverkehrstechnik in Jaroslavl (Russische Föderation), vertreten durch Herrn Andrej Troschin.

1) Gegenstand der Vereinbarung:

Förderung der internationalen Zusammenarbeit bezüglich der beruflichen Bildung von Jugendlichen im Bereich der Fahrzeugtechnik und/oder weiterführenden beruflichen Bildungseinrichtungen, wie z.B. der Technikerschule Mindelheim

2) Ziele:

Langfristige Festigung der Beziehungen und des Austauschs der Partner untereinander (Schulleiter, Lehrkräfte, Schüler, Unternehmen).

3) Finanzierung der weiteren geplanten Projekte in Mindelheim bzw. in Jaroslavl:

Die Finanzierung des Projekts erfolgt in gegenseitiger Absprache der Partnerschulen unter Nutzung der jeweiligen Fördermöglichkeiten der beiden Partnerländer.

4) Förderung der Zusammenarbeit:

Die Zusammenarbeit wird gefördert durch den Bildungs- und Kulturfond der Region Jaroslavl und verschiedenen Fördermöglichkeiten auf deutscher Seite.

5) Geplante Projekte:

- April 2017:
Vereinbarung und Unterzeichnung der Vereinbarung über eine partnerschaftliche Zusammenarbeit (Besuch der russischen Seite in Mindelheim).
- September/Oktober 2017:
Fortbildung/Workshop in Jaroslavl (Gegenbesuch der deutschen Seite).
Festlegung des weiteren Vorgehens (Schüleraustausch, konkrete Umsetzung des Projekts etc.)

Mindelheim,
(Datum)

27.04.17

Staatl. Berufsschule
Mindelheim



Reinhard J. Vetter,
Direktor

Mindelheim,
(Datum)

27.04.2017

Jaroslavl Fachhochschule
№ 24



Herr Vladimir Feoktistov,
Direktor

Mindelheim,
(Datum)

27.04.2017

Berufskollegs für
Kraftverkehrstechnik



Herr Andrej Troschin,
Direktor